

МИНИСТЕРСТВО СПОРТА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

**Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение
высшего образования**

«ВОРОНЕЖСКАЯ ГОСУДАРСТВЕННАЯ АКАДЕМИЯ СПОРТА»



«Утверждаю»

И.о. ректора ФГБОУ ВО «ВГАС»

А.В. Сысоев

« 19 » января 2026 г.

Программа вступительного экзамена по дисциплине

«Иностранный язык»

Область наук 5.8 Педагогика

Научные специальности:

5.8.4 Физическая культура и профессиональная физическая подготовка

5.8.5 Теория и методика спорта

5.8.6 Оздоровительная и адаптивная физическая культура

Воронеж, 2026

Программа вступительного экзамена по дисциплине «Иностранный язык»
Область наук 5.8 Педагогика. Научные специальности: 5.8.4 Физическая культура и профессиональная физическая подготовка, 5.8.5 Теория и методика спорта, 5.8.6 Оздоровительная и адаптивная физическая культура/
автор-составитель кандидат филологических наук, доцент М.В. Ватутина

Согласовано:

И.о. проректора по научно-исследовательской
деятельности



И.Н. Маслова

Общие положения

Программа вступительного испытания в аспирантуру по иностранному языку предназначена для поступающих на обучение по программам подготовки научных и научно-педагогических кадров в аспирантуру ФГБОУ ВО ВГАС. Поступающие в аспирантуру должны показать уровень владения профессиональным языком, позволяющим им проводить научные исследования и осуществлять профессиональную и исследовательскую деятельность в иноязычной среде.

Цель и задачи вступительного испытания по иностранному языку заключаются в проверке умений и навыков чтения, устной и письменной речи, а также проверке знаний, приобретенных во время обучения в вузе, в области лексики и грамматики изучаемого языка, позволяющих поступающему в аспирантуру:

- работать с зарубежной литературой, документацией по научной специальности, реферировать профессиональную литературу, готовить научные доклады, на основе прочитанной литературы составлять аннотации, писать научные статьи;
- выполнять перевод статей профессионально-направленного характера с иностранного языка на русский.

Требования к поступающим в аспирантуру

Поступающие в аспирантуру должны продемонстрировать степень владения иностранным языком как средством осуществления научной деятельности в иноязычной языковой среде и средством межкультурной коммуникации.

Поступающие в аспирантуру должны владеть орфографической, орфоэпической, лексической и грамматической нормами изучаемого языка в пределах программных требований и правильно использовать их во всех видах речевой коммуникации, относящейся к профессиональной и исследовательской деятельности.

Содержание вступительного испытания

Вступительный экзамен в аспирантуру состоит из 3-х заданий:

1. Письменный перевод текста по научной специальности (со словарем).
2. Просмотровое чтение текста по научной специальности (без словаря) и изложение его содержания в письменном виде.
3. Рассказ о себе (биография, учеба, работа, круг научных интересов) в письменном виде. Объем высказывания – 20-25 предложений.

Примерные вопросы для составления рассказа о себе
Английский язык

1. What is your name?
2. How old are you?
3. Where are you from? Where do you live?
4. Are you married? Do you have any children?
5. What are you interested in?
6. Do you study or work?
7. Where do you study (work)?
8. Which university did you graduate from? (When?)
9. Which faculty did you graduate from?
10. What is your occupation?
11. Do you take part in scientific conferences?
12. Do you publish the scientific articles related to your research?
13. Why did you decide to take a postgraduate course?
14. What personal characteristics are necessary for success in your chosen field?
15. Are you going to take a full time or correspondence course?
16. Who is the head of your department?
17. Do you work in a team?
18. Are you often away / sent on business or study trips?

Немецкий язык

1. Wie heißen Sie?
2. Wie alt sind Sie?
3. Woher kommen Sie? Wo wohnen Sie?
4. Sind Sie verheiratet? Haben Sie Kinder?
5. Haben Sie eine Familie? Aus wieviel Personen besteht Ihre Familie?
6. Wofür interessieren Sie sich?
7. Studieren Sie oder arbeiten?
8. Wo studieren (arbeiten) Sie?
9. Welche Hochschule haben Sie absolviert? (wann?)
10. Welche Fakultät haben Sie abgeschlossen?
11. Was sind Sie von Beruf?
12. Warum haben Sie beschlossen an der Aspirantur zu studieren?
13. Wie heißt Ihre Fachrichtung?
14. Wer ist Ihr Wissenschaftsbetreuer?
15. Wie heißt Ihre Dissertation?
16. Nehmen Sie an wissenschaftlichen Konferenzen teil?
17. Veröffentlichen Sie die wissenschaftlichen Artikel, die Ihre Forschung anbetreffen?
18. Haben Sie Patente gewonnen?

Французский язык

1. Comment vous appelez-vous?
2. Quel âge avez-vous?

3. Où habitez-vous?
4. Etes-vous marié (e)?
5. Travaillez-vous?
6. Quelle Université avez-vous terminé et quand?
7. Quelle est votre spécialité/qualification?
8. Quelles sont vos intérêts scientifiques?
9. Pourquoi voudriez-vous travailler à une thèse?
10. Qui est votre dirigeant scientifique?
11. A quoi est consacré votre future recherche scientifique?
12. Quel est le sujet approximatif de votre future thèse?
13. Quelles sortes de problèmes scientifiques voudriez-vous poser dans votre thèse?
14. Pourquoi trouvez-vous ces problèmes importants à résoudre?
15. Avez-vous besoin de quelques équipement ou instruments spéciaux pour votre re-cherche?
16. Quelles sources préférez-vous utiliser pour votre investigation (livres, articles des journaux et des revues scientifiques, internet etc)?
17. Avez-vous pris part aux conférences scientifiques consacrés aux problèmes inves-tigués?
18. Avez-vous l'intention de publier les résultats de votre travail de recherche?

Шкала оценивания и минимальное количество баллов, подтверждающее успешное прохождение вступительного испытания.

**Экзамен оценивается по 100-бальной шкале:
максимально – 100 баллов, минимально – 50 баллов**

Вступительное испытание	Оценка, баллы	Требования к оценке уровня знаний
Письменный перевод текста:	«Отлично» 100-80 баллов	Полный перевод (100%) адекватный смысловому содержанию текста на русском языке; текст – грамматически корректен, лексические единицы и синтаксические структуры переведены правильно.
	«Хорошо» 79-65 баллов	Полный перевод (100-90%); встречаются лексические, грамматические и стилистические неточности, которые не препятствуют общему пониманию текста, однако не согласуются с нормами языка перевода и стилем изложения.
	«Удовлетворительно» 64-50 баллов	Фрагмент текста, предложенного на экзамене, переведен не полностью (2/3 – 1/2) или с большим количеством лексических, грамматических и стилистических ошибок, которые

		препятствуют общему пониманию текста.
	«Неудовлетворительно» менее 50 баллов	Неполный перевод (менее 1/2); непонимание содержания текста, большое количество смысловых и грамматических ошибок.
Просмотровое чтение текста	«Отлично» 100-80 баллов	Извлечение из текста основной информации со степенью 100% полноты и точности понимания; отсутствие избыточной информации; речь правильная, отсутствуют ошибки языкового характера.
	«Хорошо» 79-65 баллов	Извлечение из текста основной информации со степенью полноты понимания в пределах 100%; абсолютная точность понимания содержания текста; имеет место избыточность информации; незначительные ошибки языкового характера
	«Удовлетворительно» 64-50 баллов	Извлечение из текста основной информации со степенью полноты понимания в пределах 70–75%; допускается избыточность информации; допускаются языковые ошибки
	«Неудовлетворительно» менее 50 баллов	Степень полноты понимания текста менее 50%; трудности в определении главной мысли; большое количество языковых ошибок.
Рассказ о себе (биография, учеба, работа, круг научных интересов):	«Отлично» 100-80 баллов	Речь грамотная и выразительная; правильно используются лексико-грамматические конструкции; если допускаются ошибки, то тут же исправляются говорящим; объем высказывания соответствует требованиям; говорящий понимает вопросы и адекватно отвечает на них
	«Хорошо» 79-65 баллов	При высказывании встречаются грамматические ошибки; объем высказывания соответствует требованиям; говорящий понимает вопросы, но ответы иногда вызывают затруднения

<p>«Удовлетворительно» 64-50 баллов</p>	<p>При высказывании встречаются грамматические ошибки, иногда очень серьезные; объем высказывания составляет не более 50%; как вопросы, так и ответы вызывают затруднение</p>
<p>«Неудовлетворительно» менее 50 баллов</p>	<p>Неполное высказывание (менее 1/2), более 15 грамматических / лексических / фонетических ошибок, грамматически неоформленная речь; как вопросы, так и ответы вызывают затруднение</p>

Список рекомендуемой литературы

Английский язык

1. Белоусова А. Р. Английский язык для студентов сельскохозяйственных вузов [Электронный ресурс]: учеб. пособие / А. Р. Белоусова, О. П. Мельчина - Москва: Лань", 2016 - 207 с. - Доступ к полному тексту с сайта ЭБС Лань: http://e.lanbook.com/books/element.php?pl1_id=71743

2. Губина Г. Г. Английский язык в магистратуре и аспирантуре [Электронный ресурс] / Г.Г. Губина - Ярославль: Ярославский государственный педагогический университет им. К. Д. Ушинского, 2010. - 128 с. - Доступ к полному тексту с сайта ЭБС Университетская библиотека online: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=135306>

3. Никульшина, Н.Л. Учись писать научные статьи на английском языке: учебное пособие / Н.Л. Никульшина, О.А. Гливенкова, Т.В. Мордовина; Тамбовский государственный технический университет. – Тамбов: Тамбовский государственный технический университет (ТГТУ), 2012. – 172 с.– Режим доступа: по подписке. – URL: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=277911>

4. Методические указания по английскому языку для магистрантов и аспирантов всех направлений подготовки очной и заочной форм обучения для активизации самостоятельной работы в процессе обучения [Электронный ресурс] / сост. О. И. Халупо; Южно-Уральский ГАУ, Институт агроинженерии - Челябинск: Южно-Уральский ГАУ, 2019. – 39 с. - Доступ из локальной сети: <http://nb.sursau.ru:8080/localdocs/lang/86.pdf>

5. Тесты по английскому языку для магистрантов и аспирантов всех направлений подготовки очной и заочной форм обучения для формирования и контроля лексических и грамматических навыков [Электронный ресурс] / сост. О. И. Халупо; Южно-Уральский ГАУ, Институт агроинженерии - Челябинск: Южно-Уральский ГАУ, 2019. - 54 с. - Доступ из локальной сети: <http://nb.sursau.ru:8080/localdocs/lang/87.pdf>

6. Оригинальные научно-популярные и научные тексты в соответствии с избранной специальностью.

Немецкий язык

1. Немецкий язык [Электронный ресурс]: учебник; под ред. Н. А. Коляда; Министерство образования и науки Российской Федерации; Южный федеральный университет - Ростов-на-Дону: Издательство Южного федерального университета, 2016 - 284 с. - Доступ к полному тексту с сайта ЭБС Университетская библиотека online: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=461985>
2. Юрина М. В. Deutsch fr den Beruf [Электронный ресурс]: (немецкий язык в сфере профессиональной коммуникации) / М.В. Юрина - Самара: Самарский государственный архитектурно-строительный университет, 2014 - 94 с. - Доступ к полному тексту с сайта ЭБС Университетская библиотека online: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=256158>
3. Бешапошникова Л. П. Немецкий язык в сельском хозяйстве [Текст]: учебное пособие / Л. П. Бешапошникова, К. Фукс - М.: ИД ООО «ДЛВ Агродело», 2009 - 342 с.
4. Жаркова Т. И. Немецкий язык [Электронный ресурс]: учебное пособие для аспирантов и соискателей / Т.И. Жаркова - Челябинск: ЧГАКИ, 2007 - 128 с. - Доступ к полному тексту с сайта ЭБС Университетская библиотека online: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=492776>
5. Филиппова, И.Н. Сравнительная типология немецкого и русского языков: учебное пособие / И.Н. Филиппова. - М.: Флинта, 2013. - 128 с. [Электронный ресурс].
URL:<http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=114740>
6. Оригинальные научно-популярные и научные тексты в соответствии с избранной специальностью.

Французский язык

1. Крайсман, Н.В. Французский язык: деловая и профессиональная коммуникация / Н.В. Крайсман; Министерство образования и науки России, Казанский национальный исследовательский технологический университет. – Казань: Казанский научно-исследовательский технологический университет (КНИТУ), 2017. – 108 с. – Режим доступа: по подписке. – URL: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=560572>
2. Теоретическая грамматика (французский язык): учебное пособие / авт.- сост. Н.Н. Дюмон, Е.А. Головки; Министерство образования и науки РФ, Северо-Кавказский федеральный университет. – Ставрополь: Северо-Кавказский Федеральный университет (СКФУ), 2016. – 198 с. – Режим доступа: по подписке. – URL: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=467400>
3. Иванченко, А. И. Практика французского языка [Текст]: Сборник упражнений по грамматике. - С.-Петербург: Союз, 2002. - 320с.
4. Лангнер А. Н. Le Franais des Affaires. Деловой французский язык [Электронный ресурс] / А.Н. Лангнер; Ж. Багана - Москва: Флинта, 2016 - 261 с. - Доступ к полному тексту с сайта ЭБС Университетская библиотека online: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=83083>

5. Французский язык: Практический курс: Продвинутый этап [Текст]: Учебник для студентов вузов / Кроль М. И. [и др.]. - М.: ВЛАДОС, 2001. – 312 с.

6. Александрова Л.В. Обучение письменному переводу с французского языка на русский: учебно-методические рекомендации / Л.В. Александрова, Н.И. Тарасова; Министерство образования и науки Российской Федерации, Федеральное государственное автономное образовательное учреждение высшего профессионального образования Северный (Арктический) федеральный университет им. М.В. Ломоносова. - Архангельск: САФУ, 2015. - Ч. 1. - 40 с. - URL: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=436280>

7. Оригинальные научно-популярные и научные тексты в соответствии с избранной специальностью